



正校

續日本後紀

十五十六

第十一號			
考備	月年	部全	別科
	明治	一	國史
	年	〇	史
	月	冊	科

送養和十二年  
至日十三年

特別  
95  
8539  
8





特  
8539  
卷 8

續日本後紀卷第十五起十二年正月盡十二

太政大臣從一位臣藤原朝臣良房等奉勅撰

十二年春正月戊申朔廢朝賀大雪也天皇御

紫宸殿宴侍從已上賜御被○辛亥從四位上

藤原濱主卒藤原朝臣濱主卒贈左大臣正一位園人朝臣

之長子也弘仁元年十一月叙從五位下累加

至正五位下補侍從尋叙從四位下拜神祇伯

天長四年授從四位上除阿波守濱主身長六

尺容儀可觀但託以障濱罕有朝謁名家之胤

初



而餘烈不聞是可恨者也卒時年六十一〇甲  
 寅天皇御豐樂院宴于群臣詔授正三位橘朝  
 臣氏公從二位從五位上石作王正五位下從  
 五位下安宗王從五位上正六位上豐井王仲  
 嗣王并從五位下從四位上南淵朝臣永河正  
 四位下從四位下坂上大宿禰野无位源朝  
 臣安並從四位上正五位下小野朝臣篁伴宿  
 禰成益藤原朝臣富士麻呂並從四位下從五  
 位上清岑宿禰門繼藤原朝臣岳守佐伯宿禰

利世並正五位下從五位下笠朝臣數道百濟  
 王慶世橘朝臣千枝久朝臣三夏惟良宿禰  
 負道並從五位上外從五位下菅原朝臣梶吉  
 百濟宿禰阿成无位源朝臣興正六位上橘朝  
 臣清蔭藤原朝臣直世良岑朝臣宗貞紀朝臣  
 寂茅菅野朝臣高年藤原朝臣雄瀧橘朝臣友  
 雄紀朝臣真主和氣朝臣齊之紀朝臣道茂橘  
 朝臣岑範吉備朝臣全繼中臣丸朝臣氏成石  
 川朝臣宗成高橋朝臣清野伴宿禰益雄並從



女叙位

尾張連濱主舞  
長壽樂

五位下正六位上善友朝臣類主津宿祢良友  
 氷宿祢繼曆並外從五位下日暮賜祿有差○  
 乙卯授无位順子女主正五位下藤原朝臣潔  
 子並從四位下於大極殿修最勝會之初也是  
 日外從五位下尾張連濱主於龍尾道上舞和  
 風長壽樂觀者以千數初謂貽背之老不能起  
 居及于無袖赴曲宛如少年四座僉曰近代未  
 有如此者濱主本是伶人也時年一百十三自  
 作此舞上表請舞長壽樂表中載和歌其詞曰

那那都義乃美與尔萬和倍留毛毛知萬利止  
 遠乃於支奈能萬飛多天萬川流○丁巳天皇  
 召尾張連濱主於清涼殿前令舞長壽樂舞畢  
 濱主即奏和歌曰於岐那度天和飛夜波遠良  
 無久左母支毛散可由留登岐尔伊天互萬毗  
 天牟天皇賞歎左右垂淚賜御衣一襲令罷退  
 ○戊午天皇御紫宸殿以<sup>正</sup>五位下藤原朝臣  
 岳守為左近衛少將從五位下良岑朝臣宗貞  
 為左兵衛佐參議正四位下源朝臣弘為兼尾

除目



内宴

張守左大辨如故參議從四位上正躬王為兼  
讚岐守四品宗康親王為太宰帥癸亥天  
皇御紫宸殿觀踏歌宴待從已上訖賜祿有差  
○甲子十七天皇御建禮門觀射也○丁卯二十天皇內  
宴於仁壽殿公卿之外文人息鼻者不過五六  
人同賦香出衣之題宴畢賜祿是日有勅授內  
教坊倡女實人朝臣負刀自從五位下廿五○壬申  
美濃國言凡上下諸人隨其位階乘用人馬灼  
立條章而貢御鷹馬熊膏昆布并沙金藥草等

類聚三代拾七卷  
和十二年正月廿五  
日官符有

使或以遷替之國司便充經領或差浮遊之輩  
令得公衆而公物有限私荷無數使等偏假威  
勢不憚憲法驛子無由告訴運送山谷人馬斃  
亡職此之由望請除非貢御鷹馬并四度使之  
外諸使等以初位已下子弟被差充之者勅依  
請宜仰陸奥出羽兩國及東山道諸國令知此  
制廿七○甲戌右大臣從二位橘朝臣氏公上表請  
返食封一千戶天皇賜勅書聽之事具公卿傳  
○乙亥廿八山城國公田一町二段賜亮子內親王



△二月戊寅朔天皇御紫宸殿賜侍臣酒於是  
攀殿前之梅花插皇太子及侍臣等頭以為宴  
樂令近衛少將録親王以下侍從以上見參賜  
御被襖子等河內國讚良郡人相摸權掾從六  
位下廣江連乙枚賜姓大枝朝臣貫右京一條  
四坊乙枚者從五位下大枝朝臣永山之子也  
未編籍帳其父死亡由是冒母氏姓貫河內國  
父族憐之依實上請乃蒙歸本○己卯和泉國  
日根郡人户主正六位上春世宿祢嶋公兄左

坊城主典從七位上春世宿祢嶋人第主稅太  
允正六位上春世宿祢嶋長等賜姓榎井朝臣  
貫右京二條一坊○壬午大納言正三位兼行  
民部卿右近衛大將陸奥出羽按察使藤原朝  
臣良房上表請解民部卿右近衛大將陸奥出  
羽按察使等職天皇不許之事具公卿傳○丁  
亥釋奠也公卿就大學行事○辛卯天皇幸水  
成瀨野攝津國司獻御贄賜扈從臣及國司等  
祿日暮乘輿還宮○癸巳天皇喚時康人康親



王等於清涼殿令加元服此日至于非侍從及  
未得解由大夫等預宴賜祿○丁酉散位從四  
位下善道朝臣真負卒也真負右京人也故伊  
賀守從五位下伊豫部連家守之男也年十五  
入學數年之間諸儒共推其才行補得業生太  
同四年課試登科任山城國少目尋遷播磨少  
目弘仁四年兼任大學助教十年授外從五位  
下轉任博士十一年以明經改授從五位下兼  
任越前大掾相摸權介等天長之初遷大學助

歷陰陽頭尋授從五位上五年上表賜姓善道  
朝臣七年授正五位下八年遷阿波守是時有  
識公卿一兩人依詔旨與諸儒等修撰令義解  
真負亦參其事不赴任所五年授正五位上明  
年授從四位下真負以三傳三禮爲業兼能談  
論但舊來不學漢音不辨字之四聲至於教授  
惣用世俗躡跳之音耳情在進取不能沉寥比  
及懸車被拜東宮學士遭皇太子廢出爲備後  
守十一年聖主憐其國老喚令入京諸儒言當



代讀公羊傳者只真負而已恐斯學墜焉迺命  
真負於大學講之後卒于家時年七十八○庚  
子皇太子於禁中射場有奉獻之設緣是折紫  
宸殿前梅花也兼和錢廿貫以為御賭物庸布  
三百段以為群臣料○壬寅行幸河陽遊獵兵  
部卿四品忠良親王及百濟王等獻御贄賜扈  
從侍從以上祿日暮乘輿還宮○甲辰從五位  
上路真人永名為少納言△三月丁未朔辛亥  
從五位下菅原朝臣是善為文章博士○壬子

請名僧百口限以五箇日於紫宸清涼常寧等  
殿及真言院轉讀大般若經兼修陀羅尼法以  
有物恠也○丁巳讀經事竟衆僧却歸勅施度  
者各一人并物○己巳武藏國言國分寺七層  
塔一基以去兼和二年為神火所燒于今未構  
立也前男衾郡大領外從八位上壬生吉志福  
正之奉為聖朝欲造彼塔望請言上殊蒙處分  
者依請許之○辛未<sup>廿五</sup>有勅召太宰負外帥正三  
位藤原朝臣吉野遷配山城國但不聽入京○



癸酉<sup>廿七</sup>駿河國言官牧牛百頭放飼多煩望請依  
數賣却其直者混合正稅永爲出舉以其息利  
年料御牛買備民間依例貢上者許之○乙亥<sup>廿九</sup>  
火仁壽殿東廂人衆撲滅△夏四月丁丑朔辛<sup>五</sup>  
巳近江國荒廢田十四町爲後院開田○癸卯<sup>廿七</sup>  
奉幣於畿內名神祈雨△五月丁未朔請百僧  
於大極殿限以三箇日轉讀大般若經以祈甘  
雨○己酉緣雨未降更延讀經二箇日○辛亥<sup>五</sup>  
停五日節亦更延讀經二箇日○壬子澍雨快

七  
虫多

降○癸丑雨猶不休讀經事畢衆僧却迴布施  
有差○乙卯山城國言綴喜相樂兩郡境內始  
自去三月上旬蟲出殊多身赤首黑大如蜜蜂  
好咬牛馬咬處即腫相樂郡牛斃盡無餘綴喜  
郡病死相尋郡司百姓求之龜筮就于佛神隨  
分被攘曾無止息移染之氣于今北行者令卜  
其由綴喜郡樺井社及道路鬼更爲祟即遣使  
祈謝之兼賜治牛疫方并祭料物○丙辰勅此  
者涉旬不雨新苗將焦時當播殖恐妨農業而



聖躬不豫

日平復

神位

今嘉雨稍降井邑赴農不知畿外之國如渥潤  
 何宜仰カカ五畿内七道諸國奉幣於名神兼每社  
 雩令祈甘雨若有雨降過度應致淫害復須奉  
 幣祈止如初儀○戊午聖躬不豫皇太子及群  
 臣皆侍衛遣使七寺誦經以綿為布施○壬戌  
 聖躬平復○己巳授正六位上伴宿禰全成從  
 五位下○庚午奉授從四位上勳二等松尾神  
 正四位下餘如故△六月丙子朔七太宰府  
 言檢案内去弘仁六年七月廿五日格云博士

醫師教授之勞良有殊別遷代成選并以六考  
 為期今前壹岐嶋醫師外大初位下藤野勝真  
 吉辭狀云謹案格式内番上者以六考為選限  
 外番上者以八考為選限真吉在任之日全得  
 六考至于叙位被賜階准據格式恐有訛舛者  
 府加覆審非唯真吉以往之人亦尚然也望請  
 真吉位記換賜内位自今以後大隅薩摩日向  
 壹岐對馬等國嶋博士醫師同准此例者聽之  
 ○癸未勅令齋官寮頭并助檢校大神官并多



神今食

除日

橘氏人卒

氣度會兩神郡雜務自今以後立為恒例此日  
 從五位上丹墀真人門成爲武藏權守○丙戌  
 神今食也天皇熱悶不御神嘉殿所司行事○  
<sup>十五</sup>庚寅丑刻月輪半虧質明稍滿△秋七月丙午  
 朔日有蝕之○戊申從四位下基兄王爲宮內  
 大輔從四位上坂上大宿禰淨野爲兼因幡守  
 右兵衛督如故○乙酉神祇伯正四位下橘朝  
 臣氏人卒○<sup>十四</sup>己未右京人中務少錄正五位下  
 巫部宿禰公成<sup>十四</sup>大和國山邊郡人散位從六位

姓

下巫部宿禰諸成和泉國大鳥郡人正六位上  
 巫部連繼麻呂從七位下巫部連繼足白丁巫  
 部連吉繼等賜姓當世宿禰公成者神饒速日  
 命苗裔也昔屬大長谷稚武天皇時公成始祖  
 真掠大連奏迎筑紫之奇巫奉救御病之膏盲  
 天皇寵之賜姓巫部後世疑謂巫覡之種故今  
 申改之○<sup>十六</sup>辛酉丹波國桑田郡無位出雲神但  
 馬國出石郡無位出石神養父郡無位養父神  
 朝來郡無位粟鹿神美濃國厚見郡無位伊奈

神位



波神等並奉授從五位下依國司等解狀也○  
甲子有勅召配流人石見權守從五位下藤原  
朝臣秋常薩摩權掾正六位上丹墀真人經足  
尾張權掾正六位上紀朝臣貞繼又配京外人  
從四位下橘朝臣永名等同聽入京○丙寅太  
宰府言謹案去神龜五年八月九日格云博士  
者惣三四國一人醫師每國一人又寶龜十年  
六月七日格云去閏五月廿七日奏偶博士醫  
師兼國者學生勞於齋糧病人困於救療望請

每國各一人並以六考遷替立為恒式盡聞已  
訖者夫醫師無國之任者為有救療之急也今  
筑後肥前肥後豐前豐後等五箇國去府之程  
二日以上七日以下雲山重疊途路艱澁吏民  
之中有頓病者遙著府下營受醫藥命在呼吸  
且不及文往還之間既致大殃是則無醫師之  
所致也望請國別減史生一人置醫師一人加  
以元來此府有得業生四人准大隅薩摩日向  
壹岐對馬國嶋之例監試得業及第之輩以將



康嶋太神官正  
權官日之事

充補一切不任他人然則巷無短折之愁國有  
戶口之益者勅宜停減史生以典藥學生及第  
者補之○丁卯常陸國言依去年二月廿七日  
符補任鹿嶋太神宮權官司庶務之勤不異正  
任而奉幣朝使只給正任當色不給權任祭禮  
之場同官異色望請准據正任將預給例者聽  
之立為恒例○辛未授常陸國無位大國玉神  
從五位下○壬申遣民部大輔正五位下長田  
王等奉幣於伊勢太神宮令祈止雨此月雨降  
數數難晴

神位

召配流人

故有此○癸酉山城國飢賑給之△八月乙亥  
祈也朔丙子有勅召配流人從五位下橘朝臣田舎  
麻呂正六位上清原真人岑越正六位上三善  
宿禰氏吉從七位上橘朝臣忠宗御船宿禰兼  
繼下野權掾正七位上紀朝臣奉常丹後權掾  
正八位上藤原朝臣安成伊豫權掾正六位上  
紀朝臣永直豐前權掾正七位上丹墀真人時  
永等令入京○丁丑釋奠也公卿詣大學行事  
○戊寅天皇御紫宸殿召大學博士等令論議



阿波守如何卷  
十二世丁為加賀  
守事見

神位

了賜祿有差此夜地震○辛巳淡路國明石濱  
始置船并渡以備往還○辛卯從四位上源朝  
臣寬為兼神祇伯阿波守如故△九月乙巳朔  
奉授越中國婦負郡從五位下鷓坂神從五位  
上新川郡无位日置神從五位下○癸丑是日  
重陽節也天皇御紫宸殿賜宴令賦九日洗蘭  
之題宴了賜祿有差○甲寅相摸國言依兼和  
九年六月九日格勘造青苗薄帳每年進上  
商量有損之年有用勘會無損之歲未見其用

玉尺下可訓

姓

口

望請當有損年勘造進上日自此之外將從停  
止者依請自餘諸國亦准此者○乙卯天皇御  
大極殿遣使奉幣於伊勢太神宮例也○庚午  
筑前國宗形郡人權主土從八位上難波部主  
足改本姓賜美努宿禰貫河內國若江郡○壬  
申下野國芳賀郡人大麻續部總持男足利郡  
少領外從八位下大麻續部嗣吉改本姓賜下  
毛野公姓△冬十月乙亥朔天皇御紫宸殿宴  
群臣日暮賜祿有差○戊子聖不豫也親王



姓

公卿皆候陣頭△十一月甲辰朔<sup>二</sup>巳<sup>二</sup>毀越前  
 守從四位下岑成王四位位記緣有<sup>レ</sup>犯罪也○  
 丁巳<sup>十</sup>勅鴨河悲由預僧賢義所養孤兒清繼清  
 人清雄等十八人並賜新生連姓貫左京九條  
 三坊即以清繼為戶主○辛酉<sup>十八</sup>參議正四位下  
 三原朝臣春上卒○丁卯<sup>廿四</sup>新嘗會也天皇御神  
 嘉殿曉後廻本宮○戊辰<sup>廿五</sup>天皇御紫宸殿宴于  
 百官日暮賜祿有差△十二月甲戌朔戊寅太  
 宰府馳驛言新羅人賫<sup>モツテ</sup>康州牒二通押領本國

三原春上卒

名神

漂蕩人五十餘人來著此日外從五位下物部  
 首廣泉為兼<sup>典</sup>藥正待醫如故○庚辰<sup>七</sup>從四位  
 下稻荷神預名神例○戊子<sup>十五</sup>月有蝕之

續日本後紀卷第十五



續日本後紀卷第十六起十三年正月盡十二

太政大臣從一位臣藤原朝臣良房等奉勅撰

十三年春正月癸卯朔天皇御大極殿受朝賀  
畢廻御紫宸殿宴侍從已上賜御被〇乙巳天  
皇朝親太皇太后於冷然院〇丙午鳥含傳漏  
之籤飛去墮于春興殿上〇乙酉天皇御豐樂  
殿宴于群臣詔授無品時康親王四品從四位  
上安倍朝臣安仁正四位下從四位下正行王  
從四位上无位房世王從四位下從五位下弘



公藤原相  
十二年二月二十五日上

宗王從五位上正六位上全世王益吉<sub>王</sub>並從  
五位下從四位上源朝臣明田口朝臣佐波主  
並正四位下從四位下藤原朝臣長足從四位  
上正五位下藤原朝臣良相藤原朝臣岳守並  
從四位下從五位上伴宿禰雄<sub>カ</sub>堅魚<sub>カ</sub>橘朝臣百  
枝滋野朝臣貞雄藤原朝臣諸成並正五位下  
從五位下藤原朝臣貞本文室朝臣海田麻呂  
藤原朝臣氏範石川朝臣越智<sub>ナ</sub>人在原朝臣行  
平並從五位上外從五位下有道宿禰氏道正

六位上藤原朝臣良仁安倍朝臣安立伴宿禰  
<sub>龍男</sub>益雄滋野朝臣善蔭橘朝臣氏雄藤原朝臣行  
人紀朝臣今守高階真人岑緒橘朝臣春成坂  
上大宿禰清河藤原朝臣秀雄大枝朝臣直臣  
田口朝臣仲根伴宿禰御園賀茂朝臣江人嶋  
田朝臣貞繼佐伯宿禰真持大宅朝臣牟雄並  
從五位下正六位上都宿禰貞繼清丹宿禰園  
繼縣連氏益伊福部宿禰廣友並外從五位下  
宴訖賜祿有差○庚戌於大極殿修最勝會是



日授四品賀樂內親王。三品從四位下大和朝  
臣館子。從四位上正五位下橘朝臣枝子。從四  
位下無位大中臣朝臣海子。從五位上無位藤  
原朝臣瀧子橘朝臣是影田口朝臣金子。並從  
五位下正七位上太秦公宿禰員乃自伊賀臣  
真廣葛木、下、鳳子。並外從五位下。○乙卯  
以參議正四位下源朝臣弘為兼左大辨尾張  
守如故參議正四位下安倍朝臣安仁為兼右  
大辨彈正大弼春宮大夫下野守如故參議從

安仁右大弁如何  
卷九十六丁乃左大  
弁事見但公卿  
傳正躬王解左  
大弁 和氣直綱  
解右大弁事見  
依此知右欽

四位上藤原朝臣助為兼治部卿加賀守如故  
參議從四位下橘朝臣岑繼為兼右衛門督相  
模守如故正四位下源朝臣明為刑部卿從五  
位下藤原朝臣良方從五位下源朝臣興並為  
侍從從四位上正行王為右京大夫從五位下  
惟良宿禰負道為兼伊勢介圖書頭如故從五  
位下橘朝臣本繼為武藏介三品基負親王為  
上總太守從五位下藤原朝臣行人為介從五  
位下藤原朝臣豐仲為兼美濃介右近衛少將

惟良宿禰負道  
之任卷十六丁既  
出又叙從五位上  
卷十五丁出如  
何



如故從五位下伴，宿禰御園，為信濃介，三品仲野親王，為上野太守，從五位下高階真人岑緒，為下野介，從五位下小野朝臣興道，為陸奧守，從五位下安倍朝臣安立，為出羽守，從五位下豐足宿禰真黑磨，為若狹守，從五位下良岑朝臣長松，為丹波守，從五位下良岑朝臣宗貞，為備前介，從五位上春澄宿禰善繩，為兼備中，介文章博士如故，從五位下大枝朝臣直臣，為備後守，從五位下大罍宿禰豐繼，為安藝介，從五

位下伴，宿禰龍男，為紀伊守，從五位下山田宿禰古嗣，為阿波介，從五位下紀朝臣今守，為筑前守，從五位下益善王，為筑後守，從五位下大和真人吉直，為肥後守，從四位下藤原朝臣良相，為兼左近衛中將，丹藏頭阿波守如故，從五位下藤原朝臣仲統，為少將，從五位下良岑朝臣宗貞，為兼少將，從五位上在原朝臣行平，為左兵衛佐，從五位下橘朝臣真直，為右兵衛佐，從四位下藤原朝臣岳守，為左馬頭，○丙辰最



勝會竟殊引名僧十餘人於禁中令論議訖施  
御被○<sup>十六</sup>戊午天皇御紫宸殿宴侍從已上覽踏  
歌訖賜祿有差○<sup>十七</sup>己未天皇御豐樂殿觀射也  
○<sup>二十</sup>壬戌天皇內宴於仁壽殿公卿及詞客預宴  
者五六人同賦百花酒之題宴竟賜祿○<sup>廿六</sup>戊辰  
召外從五位下尾張連濱主於清涼殿前令奏  
舞于時年百十四帝矜其高年授從五位下是  
日亦授正六位上賀茂朝臣乙本從五位下乙  
本造琴之良工也△<sup>廿九</sup>二月壬申朔己卯伊勢國

產兩頭子

言鈴鹿郡枚田鄉戶主川俣縣造繼戶口俊  
茂麻呂妻川俣縣造藤繼女產男其體自胸以  
上兩頭分裂二人相對四手相具面貌美麗頭  
髮甚黑自腹以下同共一體生而一日死焉○  
<sup>十一</sup>壬午從五位下橘朝臣岑範為中務少輔從五  
位下藤原朝臣春岡為宮內少輔從五位上藤  
原朝臣安永為大膳大夫從五位下伴宿禰益  
雄為鼓吹正從五位上丹墀真人門成為武藏  
守從五位下陸奧介坂上大宿禰正宗為兼鎮

除目



守將軍從五位下安倍朝臣甥麻呂為播磨介  
 ○甲午<sup>廿三</sup>太政官隨僧綱牒處分從儀之僧宜依  
 其本數以八人為定其餘皆從停止○戊戌<sup>廿七</sup>地  
 震○己亥<sup>廿八</sup>從五位下益善王男興岑忠道忠棟  
 忠主等王九人正六位上藤坂王男豐助將兄  
 諸山等王五人正六位上御藤王男藤至藤宗  
 有宗等王三人賜姓清原真人○庚子<sup>廿九</sup>從五位  
 下紀朝臣松永為主計頭從五位下菅原朝臣  
 善主為主稅頭從五位上陸奧守小野朝臣興

道為兼下野權介從五位下菅原朝臣是善為  
 兼越後介文章博士如故百濟宿禰河成為安  
 藝介△三月壬寅朔己酉從五位下大神朝臣  
 宗雄為大監物○庚戌<sup>九</sup>勘主世所言氏姓之中  
 身住外處者或未被<sup>レ</sup>人知至於對問以能說家  
 譜者即為是真鎮言系譜者因謂之偽無人證  
 引只據文書伏恐奸濫之輩妄入宗枝豈意之  
 人空滿皇胤望請仰所司若有如此之色速  
 令言上更加搜索以糾真偽者依請仰<sup>レ</sup>五畿內



諸國令言之焉。○丙辰<sup>十五</sup>播磨國揖保郡人散位  
正八位上百濟公清永并男一人女一人改本  
居貫附左京三條二坊。又同郡人散位正八位  
上佐伯直宅守大初位下佐伯直仲成等改本  
居貫右京六條二坊。○庚申<sup>十九</sup>大和國言居住山  
邊郡長屋鄉京戶左京三條一坊戶主犬甘千  
麻呂牛產三足犢下唇長於上唇行步不便勤  
則顛仆。△夏四月辛未朔天皇御紫宸殿皇太  
子入觀恩蓋頻下群臣具醉殊召從四位下藤

大和館子卒

節婦

原朝臣雄敏令彈琵琶復令諸大夫知音者逆  
吹笙笛更奏歌謠日暮賜祿有差。○癸未<sup>十三</sup>典侍  
從四位上大和朝臣館子卒。△五月辛丑朔壬  
寅武藏國言多磨郡柏江鄉戶主刑部直道繼  
戶口同姓真刀自咩為同鄉刑部廣生妻生四  
男三女經廿一年夫乃死矣真刀自咩居喪有  
禮事死如生墳側結廬晨昏悲泣推移歲月終  
始不渝見其操行可謂節婦者勅宜特授位二  
階兼終身免同戶田租。○戊申奉授美濃國不



神位

破郡從五位下中山金山彦神正五位下○癸<sup>十三</sup>  
丑請百僧於八省院限三箇日讀經以祈雨也

○癸<sup>廿三</sup>亥從四位下東宮學士小野朝臣篁為兼

權左中辨○丁<sup>廿七</sup>卯授外從五位下春江宿禰安

主從五位下大枝朝臣氏子並從五位上從四

位下菅野朝臣人數為典侍從五位下益野王

為尚藥從五位下路真人氏子為尚殿從五位

下紀朝臣岑子為尚掃外從五位下飛鳥部稻

子為典水正五位下伴宿禰友子為典膳從五

位下田口朝臣全子為尚酒從四位下橘朝臣

枝子為尚縫從五位下小子連諸主為典縫○

己巳出羽國飢遣使賑給△六月庚午朔癸未

勅齋宮寮頭辨檢校大神宮并多氣度會兩郡

雜務自今以後立恒例○甲申圖書寮雜色生

等停經式部省監試緣本司定令預勘籍例○

甲午左京四條四坊戶主正六位上廣田王戶

口長田々吉豐田次田等王卅七人並賜姓清

原真人△秋七月庚子朔辛丑正五位下岑成

姓

女叙位陰目



藤原吉野薨

王男永安々良安基正五位下長田王男基雄  
 內舍人正六位上惟岳常名正六位上長統王  
 男玄膽正文等王卅九人賜姓清原真人○乙  
 酉從五位下永原真人負主爲散位頭從五位  
 下藤原朝臣氏雄爲兵部少輔○己未授正五  
~~位下~~岑成王正五位上岑成王去年緣犯罪毀  
 從四位下位記今據法條降一等叙之○丙寅  
 從五位下菅野朝臣高年爲圖書頭△八月庚  
 午朔辛巳散位正三位藤原朝臣吉野薨參議  
 從三位勲二等太宰帥藏下麻呂之孫致仕參  
 議正三位兵部卿經繼之男也少年遊學不耻  
 下問性寬大能容衆見賢思齊手不釋卷教誨  
 子弟尤是柔和雖視過失未嘗白眼至于執論  
 不必違法寄住之處好常種樹昔王徽之寄居  
 空宅便令種竹人問其故徽之指竹曰何可下  
 日無君邪可謂千古猶有隣矣尊年二親在堂  
 定省溫清造次無虧忠孝之道與爲多焉先是  
 父兵部卿聞有鮮肉遣人索之遇朝謁未歸庖



公卿傳云天  
長元年五月  
廿日左少  
辨三年二月  
藏人頭

人勤固不以分遣後乃聞之向庖人責讓涕泣  
終身不復肉食弘仁四年自主藏正任美濃少  
椽七年春遷春宮少進十年正月叙從五位下  
除駿河守任參河守強濟諸事所部肅清十四  
年夏四月東宮受禪登寶位五月以吉野拜中  
務少輔尋任左近衛少將天長元年加從五位  
上二年兼伊豫守為畿內巡察使八月叙正五  
位下四年授從四位下任皇后宮大夫五年閏  
正月兼右兵衛督五月拜參議兼式部大輔七

公  
九年二月十一  
兼美作守  
大將大夫如故  
二月廿六遷  
任右守

年五月遷春宮大夫八月叙正四位下為右近  
大將春宮大夫如故十一月授從三位任權中  
納言十年三月東宮受讓即帝位深草授正五位  
厥後辭脫宿衛之職追從後太上天皇兼和元  
年改權為正六年五月後太上天皇宮車晏駕  
暮年之內絕而不官上表辭職至于再三不見  
聽許中使頻徵強廁朝端未幾九年七月緣坐  
伴健岑事左貶太宰負外帥十二年正月遷配  
山城國薨時年六十一〇丙戌勅曰珠宮瓊室



帝王之都未出塵籠紫府丹臺神仙之窟終言  
燬宅居之鞅掌於龍圖栖之辛勤於鶴背道之  
囚真之俘可以出可以去朕翹誠道素任思真  
玄已因少日之久情更益中年之篤志問達士  
口謀傳法之由案名山記覓建祠之處於是遇  
彼幽爽副斯勒求高岑東峙春閣山之形勝匪  
殊懸途西通王舍城之風煙相接此則天台之  
上界銀地之道場松柏數步隔牆雲霞一色連  
院經行同徑盥嗽共泉德也不孤歸斯隣之有

仁道之將開遇此山之無至爰鑿爰薙乃正乃  
平役人於嶮高勸之則如來之力伐木於幽邃  
運之則菩提之功不日而成蓋在茲乎尔乃土  
木之細工終焉金檀之睟容畢矣所配之人禪  
定之十仙所行之道般若之一衆事息境幽三  
業之言行律全地高風動六時之鐘梵聲遠夫  
利已者利他之根自途者及遠之本近則上護  
國家下覆人民比常樂之樂邦等壽仙之壽土  
遠則廟主宗靈有識無識三惠趣一闡提共始



神位

日

于因同終于果噉呼不誑者也實語者也朕此  
 心誓必不虛損其寺家流例檀施色自別有勅  
 旨下於所司唯記來由貽之于後先是天皇建  
 定心院於延曆寺故今日有此勅○辛卯奉授  
 上野國群馬郡無位甲波宿禰神從五位下△  
 九月己亥朔丙午奉授常陸國勲十等薩都神  
 相摸國无位寒河神並從五位下○丁未是重  
 陽節也天皇御紫宸殿宴于親主以下至六位  
 文人同賦九日侍宴詩韻用平字宴訖賜祿○

陰日

日

十三 辛亥參議從四位上藤原朝臣長良為兼讚岐  
 守左兵衛督如故河內國河內郡人式部位子  
 從六位下額田首皆人改本居貫附右京五條  
 三坊○壬子從四位下小野朝臣篁為左中辨  
 從四位下藤原朝臣嗣宗為右中辨從五位下  
 藤原朝臣松影為左少辨從五位下攝朝臣伴  
 雄為侍從從五位下藤原朝臣氏宗為式部少  
 輔從四位下藤原朝臣富士磨為相摸權守陸  
 奥出羽按察使如故從四位下藤原朝臣岳守

陸奥出羽按察使  
 字從之但不  
 見為何良房  
 手記

十二



左如傳之但卷  
十三十三在而右  
申傳之但不見  
石上内親王薨

為兼美作守右近衛中將如故○甲子无品石  
上内親王薨也日本根子天推國高彦尊之皇  
女也○乙丑參議從四位上和氣朝臣真經卒  
也故民部卿從三位清麻呂之第五子也真經  
真姓敦厚忠孝兼資執事之中未嘗邪枉少遊  
大學頗讀史傳弱冠補文章生延曆廿二年始  
預官班任内舍人大同四年遷治部中務丞弘  
仁六年叙從五位下余來三代經歷内外官惣  
是世餘負左右大中少辨左右中少將允厥清

要之地莫不涉踐余乃與止於從四位官登於  
平章事加以道心有素佛乘是歸天台真言兩  
宗建立者真經及其兄但馬守廣瀨兩人之力  
也又為左近衛次將時割留俸分兼添私物買  
得攝津國良田納之厨家有篋醪投河之義士  
補疲于今賴之情切助公於焉可見但禍福紀  
纏倚伏難量至當年春夏際法隆寺僧善愷告  
少納言從五位下登美真人直名所犯之罪官  
欲任理聽其訴訟而同僚中有援引直名者翻



以傍官誣為許容違法之訴先令明法博士等  
斷許容之罪博士等有所畏避不曾正言冀皇  
畢星所好各異公罪私罪其論不同於是真網  
自謂塵起之路行人掩目枉判之場孤直何益  
不如去職早入冥冥固閉山門無病而卒時年  
六十四△十月己巳朔丙子外從五位下高丘  
宿禰負雄為攝津介○癸巳白鷺集建禮上須  
臾降集大庭版位○乙未散位從四位下繼枝  
卒贈一品伊豫親王之第二子也勅仰五畿內

繼枝卒

徵贖銅

七道諸國限以三箇日今修佛名懺悔事其布  
施者三寶穀七斛衆僧各六斛供養准例並用  
正稅自今以後立為恒式△十一月己亥朔壬  
子太政官下符所司令徵前參議左大辨正躬  
王前參議右大辨和氣朝臣真綱等贖銅其符  
備太政官符刑部省應徵贖銅事從四位上正  
躬王應徵十斤從四位上和氣朝臣真綱身卒  
不徵從四位下伴宿禰成益應徵十斤從五位  
上藤原朝臣豐嗣應徵十斤從五位下藤原朝



臣岳雄應徵十斤右大判事讚岐朝臣永直明  
法博士御輔長道勘解由主典川枯勝成等斷  
文云右辨官宜法隆寺僧善愷以違法訴狀告  
少納言登美真人直名并受推官人等罪勘申  
者今檢訴狀直名強賣賤物過取之屋直錢准  
贓布廿二端二丈據贓制律准枉法論合遠流  
是所告之罪鬪訟律云告人罪皆須明注年月  
指陳實事不得稱疑官司受而為理者減所造  
罪一等今檢諸辨所執彼此異論公私難辨然

尋犯由緒此緣公事致罪可無私曲仍須從公  
坐法自流上減一等徒二年半即罪輕不盡其  
官聽贖銅五十斤者左大史伴良田連宗斷文  
云諸辨須議善愷申訴者依令先令着俗衣然  
後受訴收狀而正躬王等所執云僧尼令雖設  
權俗之法而元來未施行者其庶務皆以法令  
為本今既設權俗之法何更稱元來未施行又  
同執云為備禁固處於閑奧防其逃逸理非資  
助者凡禁人之體庶人皆知寧處於閑奧可謂



固乎又同執云直名於國爲奸賊之臣於家爲  
貪戾之子者又云直名爲道發覺望下僧綱自  
恃利口求當訥古正躬等審其奸計不許自牒  
者凡設官分職各有司存理須任法付所司何  
稱訥古之有司破法奪他人之職其鞠獄之官  
須置情平直無有愛憎而妄構異端鍛鍊成罪  
斯所謂屈法申情者又右少辨伴宿禰善男出  
牒具示違法之由而成益等所執云於辨官推  
訴訟是往古之舊貫非昨今之新意是以申上

官蒙處分所問者其稱舊貫事是實也但元不  
識法意從舊例有違失者須隨教諭之旨改正  
不可兼循違法之舊貫而確執不移可謂知意  
故犯法名例律之私罪謂不緣公事私自犯者  
雖緣公事意涉阿曲亦同私罪者理須依涉盜  
賊五十端已上從加役流上減一等處徒三年  
身帶五位已上請減一等處徒二年半五位已  
上一官當徒二年餘徒半年贖銅十斤令解官  
者彈正大疏漢部松長斷文云今檢成益岳雄



等所執事緣公論情無私曲雖所行違法猶是  
公罪但餘辨所執尋其論緒頗涉私曲替之律  
條可謂私坐者以前法家所斷如右左大臣宜  
奉勅明法博士等斷辨官罪之公私彼此異論  
科斷不同宜覆問執申者仍覆問永直等皆稱  
檢諸辨所執可謂有私雖然未有所曲仍處公  
坐何者准律私曲相須乃成私罪之故者又問  
松長曰成益岳雄同爲受推之官而爲公坐如  
何松長申云今加覆勘前斷有失錯之罪更無

所避何者右少辨善男牒狀雖論律令數條不  
合受推之理而無引明注年月指陳實事之律  
若有引此律諫彼諸辨而猶不兼者自從私罪  
之法而檢諸所執既無此文又永直等勘僧善  
愷訴狀辨官應受推將否之狀曰正躬王等執  
論曰善愷元進訴狀之日副手實結解就此等  
狀年月實事既是明白也而永直等猶稱不明  
遂斷違法以此觀之勘發之興唯在永直等非  
是善男意然則於此一事善男并諸辨俱涉誤



失非緣故犯據檢律條可爲公罪但自餘違法  
之事雖緣公事意涉阿曲准法而論皆是私罪  
者官議云今案所答皆稱有私加以問僧善愷  
處答世之由永直長道等申云猶合處答世何  
者案所執辨官申上不令俗形者然則辨官許  
容不令俗形准律官人百姓共犯罪以官人爲  
首仍許容之辨官爲罪首合處答五十僧減一  
等合處答世者既云許容之豈非挾私然則有  
私之說彼此一同唯以未有所曲猶稱爲公罪

仍更詰難公私之律上下失所相須之文屢注  
倒義之由永直等覺悟更無駁議以此論之既  
非公罪何者名例律云公罪謂緣公事致罪而  
無私曲者注云私曲相須即是欲顯公罪之理  
更起私曲之文私曲二字其義猶隱故兼私曲  
之下設相須之注然則相待於私曲二事全無  
一者乃名爲公罪既云無私曲若此之二事互  
在有一事不令入公坐其文已顯明且不公爲  
私背私爲公是公私之不雜猶白黑之自異然



則公坐之中何得有私私罪之中亦宜無公而  
長道等云有私無曲或有曲無私仍爲公坐者  
文義俱亂其誣已甚其文云私曲相須乃成私  
罪者仍案私罪之條終無相須之句何以無據  
之傳說輒亂不疑之成文上下失所公私混義  
是亦不通也後經數日永直等更進所答不盡  
之狀云私曲者謂私之曲也相須之句者合私  
曲二字爲一義連讀之意也今如此說者私曲  
是一事若是一事者相須之律終成空文加以

衛禁律云弓箭相須若云私之曲者豈是弓之  
箭乎舉此一謬餘隨可知凡相須與不相須皆  
是法律之綱例且史書之中多有此文彼此同  
例更無異義忽出新意強亂舊文非但當時之  
戒當貽後代之疑加以長道等初云私與曲二  
者相須乃成私罪其後乃變爲私之曲既云明  
法豈有起辭而前後殊論向背異執斯而不正  
者恐涉於弄法又松長所答理不可然何者諸  
辨所受訴狀多乖法式而復推問之日頻致違



犯尋其意緒皆不過資助於訴人以左右其受然則資助之情本來理須一同受推之咎故失復何殊別而松長前後殊言公私變斷遂云推一條當稱誤先自餘諸事應為阿曲生節目於一事分輕重於同意欲辨公私還增曲直又同谷云正躬王等執論曰善愷進訴狀之日副手實事解就此等狀年月實事既是明白者仍檢諸辨問狀善男問中已有不注指年月實事之條然則正躬王等須當彼時悔悟所受訴狀

已違法式而其後明法博士等申返訴狀之日正躬王等猶亦以手實結解執為明白之證明是故犯何得為失即是松長自賊吏人之辭也又以同問狀并上永直等令決是非其後永直等申云諸辨問狀彼此異執有疑勾勘因依訴狀勘申者然則善男所問固為先覺何稱勘發之興在永直等乎謬妄如斯准的何據夫理有一途法無二孔今明法之家公私異論輕重殊執各是自心遞非人說遂使視聽多疑取捨無



准今之評議實整愚管謹案名例律私罪謂不  
緣公事私自犯者雖緣公事意涉阿曲亦同私  
罪准據此律諸辨等自始受訴狀至于推問之  
日其所違犯已涉私曲然則處私之斷誠得其  
情所見如此不敢隱欺者左大臣宜奉勅依官  
議行之者仍准所犯以所帶一官當徒二年其  
餘如半年徒贖銅如件省宜兼知依件徵納△  
十二月戊辰朔辛亥參議正四位下源朝臣弘  
為班山城田使長官從五位下藤原朝臣氏宗

為次官從<sup>正六</sup>五位下豐前王為班大和田使次官  
正五位上岑成王為班河內和泉田使次官從  
五位上路真人永名為班攝津田使次官○戊  
寅火燒西大寺講堂佛像一時與煨燼○甲申  
左大臣從二位兼左近衛大將皇太子傳源朝  
臣常上表請解左大將不許之○丁亥左京人  
六世王豐、豐宗豐方豐道潔河清雄貞永清  
宗氏吉貞宗吉宗等王十二人賜姓清原真人  
○甲午尾張國山田郡人內藏少屬正六位上



物部宮守改本居貫左京六條四坊。○丙申勅<sup>廿九</sup>  
延曆寺定心院三寶并梵王帝釋供養料每日  
白米壹斗伍升伍合僧十人每日白米陸斗肆  
升燈分油每日戴合宜仰近江國永令支辦其  
料割正稅參萬束出舉以其息利充之若有未  
納以正稅利先填此色事須每年計日支度奉  
運其功債准例亦充之燈分油以米交易歲終  
惣送細注用度并遺數長官勾當周匝祇濟長  
官不在次官亦同每季取領狀即申官如致違  
怠不預節會自今以後立為恒式

續日本後紀卷第十六



